

Bản án số: 69/2021/HSST  
Ngày 10/05/2021

NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁNNHÂN DÂN THÀNH PHỐ CẨM PHẢ, TỈNH QUẢNG NINH

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Bà Đặng Thị Minh Nga.

*Các Hội thẩm nhân dân:* Ông Trần Mạnh Hùng và bà Bằng Thị Hồng

**- Thư ký phiên tòa:** Bà Bùi Kim Uyên - Thư ký Tòa án nhân dân thành phố Cẩm Phả, tỉnh Quảng Ninh.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cẩm Phả, tỉnh Quảng Ninh tham gia phiên tòa:** Bà Trần Thị Thu Hương - Kiểm sát viên.

Trong ngày 10 tháng 05 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Cẩm Phả, tỉnh Quảng Ninh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 48/2021/TLST-HS ngày 01 tháng 04 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 62/2021/QĐXXST-HS ngày 28 tháng 04 năm 2021 đối với bị cáo:

Họ và tên: **Đoàn Đình H;** Tên gọi khác: Không; Giới tính: Nam;

Sinh ngày: 07/9/1992, tại huyện Q, tỉnh C

Nơi ĐKKTT: xóm L, xã C, huyện Q, tỉnh Cao Bằng;

Chỗ ở: Tổ 4, khu 5, phường Q, thành phố C, tỉnh Quảng Ninh;

Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Tày; Tôn giáo: không;

Nghề nghiệp: Công nhân Công ty than Q;

Trình độ học vấn: Lớp 12/12;

Họ tên bố: Đoàn Đình P; Họ tên mẹ: Đình Thị P

Vợ, con: chưa có

Tiền án, tiền sự: Không

Nhân thân: Ngày 21/02/2018 có hành vi cố ý gây thương tích, Công an huyện Quảng Uyên (nay là huyện Quảng Hòa) tỉnh Cao Bằng xử phạt vi phạm hành chính (Phạt tiền 750.000 đồng).

Bị cáo bị bắt ngày 07/01/2021, hiện đang tạm giam tại Trại tạm giam Công an tỉnh Quảng Ninh. Có mặt tại phiên tòa.

*\* Người chứng kiến:*

- Ông Phạm Văn Tr - sinh năm: 1959; Nơi ĐKNKTT: Tổ 2, khu 5, phường Q, thành phố C, tỉnh Quảng Ninh.

- Ông Đào Quang K – sinh năm: 1960; Nơi ĐKNKTT: Tổ 2, khu 5, phường Q, thành phố C, tỉnh Quảng Ninh.

Đều vắng mặt tại phiên tòa.

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 12 giờ 45 phút ngày 07/01/2021 tại khu vực tổ 1, khu 7A, phường Quang Hanh, TP Cẩm Phả, tỉnh Quảng Ninh. Công an xã Dương Huy phối hợp với Đội cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy Công an thành phố Cẩm Phả bắt quả tang Đoàn Đình H có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Vật chứng thu giữ: thu giữ tại túi quần phía sau bên trái của H 01 gói giấy, bên trong chứa chất bột màu trắng dạng cục; thu giữ tại túi quần bên trái phía trước của H số tiền 30.000 đồng, 01 ống nước cất và 02 bơm kim tiêm chưa qua sử dụng, 01 điện thoại di động Nokia vỏ màu xanh lấp sim số: 0849.600.189.

Tại Bản kết luận giám định số 268/KLGD ngày 11/01/2021 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Quảng Ninh kết luận chất bột màu trắng dạng cục trong gói giấy thu giữ của Đoàn Đình H là ma túy, loại Heroine, khối lượng 0,115 gam.(Bút lục số 27)

Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo Đoàn Đình H khai nhận: Bị cáo sử dụng ma túy từ đầu năm 2020, khi bị cáo đến Cẩm Phả là công nhân, ma túy bị cáo thường dùng là Heroine. Vào khoảng 11 giờ 30 phút ngày 07/01/2021 do có nhu cầu sử dụng ma túy, bị cáo vào một hiệu thuốc tại phường Quang Hanh mua 01 lọ nước cất và 02 bơm kim tiêm cất vào trong túi quần rồi đi xe buýt đi đến cổng bệnh viện đa khoa thành phố Cẩm Phả mua được của một người đàn ông không quen biết 01 gói ma túy Heroin giá 200.000đồng, bị cáo cất gói ma túy vào trong túi quần phía sau bên trái rồi đón xe buýt về Quang Hanh. Sau đó bị cáo đi bộ về phía dốc lên mỏ để tìm chỗ sử dụng ma túy, thì bị công an kiểm tra, bắt quả tang và thu giữ toàn bộ vật chứng nêu trên. Chiếc điện thoại Nokia bị cáo không sử dụng vào việc mua ma túy; 01 lọ nước cất và 02 bơm kim tiêm bị cáo mua chuẩn bị trước để sử dụng ma túy.

Ngoài ra bị cáo khai, năm 2018 bị cáo có hành vi cố ý gây thương tích cho người khác, nhưng bị cáo không biết Công an huyện Quảng Uyên (nay là huyện Quảng Hòa) tỉnh Cao Bằng xử phạt vi phạm hành chính với hình thức phạt tiền về hành vi này, cho đến khi bị cáo bị bắt trong vụ án này bị cáo mới biết.

Người chứng kiến là ông Phạm Văn Tr và ông Đào Quang Kh vắng mặt tại phiên tòa, nhưng tại Cơ quan điều tra đều có lời khai thể hiện nội dung: Hồi 12 giờ

45 phút ngày 07/01/2021 tại khu vực tổ 1, khu 7A, phường Quang Hanh, thành phố Cẩm Phả, tỉnh Quảng Ninh (khu vực ngã hai Quang Hanh) các ông chứng kiến Công an thu giữ tại túi quần phía sau bên trái của Đoàn Đình H 01 gói giấy, bên trong chứa chất bột màu trắng dạng cục, H khai là ma túy Heroin, H mua để sử dụng, thu tại túi quần bên trái phía trước của H số tiền 30.000 đồng; 01 ống nước cất và 02 bơm kim tiêm chưa qua sử dụng; 01 điện thoại di động Nokia vỏ màu xanh (BL 39-40; 44-45)

Tài liệu có trong hồ sơ vụ án, ngoài kết luận giám định ma túy (BL 27) còn có các tài liệu khác: Biên bản bắt người phạm tội quả tang (BL 30,31); Biên bản niêm phong đồ vật, tài liệu bị tạm giữ (BL 33,35); Bản ảnh vật chứng (BL 32); Biên bản kiểm tra điện thoại thu giữ của bị cáo (BL 34); Tài liệu ủy thác điều tra của Công an thành phố Cẩm Phả (BL 52-55), các tài liệu này đều có nội dung phù hợp lời khai của bị cáo, phù hợp lời khai của người chứng kiến.

Tại bản cáo trạng số 53/CT – VKS-CP ngày 31/3/2021 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cẩm Phả truy tố Đoàn Đình H về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” được quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa kiểm sát viên trình bày luận tội bị cáo với đề nghị kết tội bị cáo như nội dung bản cáo trạng đã truy tố và đề nghị: Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự, xử phạt bị cáo Đoàn Đình H từ 15 đến 18 tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày bị bắt 07/01/2021.

Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo; ngoài ra có quan điểm xử lý vật chứng theo quy định.

Tại phần tranh luận, bị cáo không tranh luận với kết luận của đại diện Viện kiểm sát. Bị cáo nói lời sau cùng, bị cáo thực sự ăn năn hối hận về hành vi của mình, đề nghị H đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, H đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thành phố Cẩm Phả, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cẩm Phả, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến, khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội của bị cáo: H đồng xét xử xét thấy, trong quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo Đoàn Đình H khai nhận hành vi phạm tội, lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp lời khai của người chứng kiến, phù hợp tài liệu có trong hồ sơ vụ án: Kết luận giám định ma túy, Biên bản bắt người phạm tội quả tang, Biên bản niêm phong vật chứng.

Trên cơ sở các chứng cứ trên, H đồng xét xử đủ cơ sở kết luận: Khoảng 12 giờ 45 phút ngày 07/01/2021 tại khu vực tổ 1, khu 7A, phường Quang Hanh, thành

phố Cẩm Phả, tỉnh Quảng Ninh. Đoàn Đình H có hành vi tàng trữ trái phép 0,115 gam (không phải một trăm mười lăm gam) ma túy, loại Heroine mục đích để sử dụng thì bị Công an thành phố Cẩm Phả bắt quả tang.

Hành vi này của bị cáo Đoàn Đình H đã phạm vào tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự, tội danh có khung hình phạt từ 01 năm đến 05 năm tù. Cáo trạng truy tố bị cáo đúng người, đúng tội, đúng quy định của pháp luật.

[3] Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã H, đã xâm phạm đến chế độ độc quyền quản lý các chất ma túy của Nhà nước. Ma túy là chất gây nghiện làm cho người sử dụng phải lệ thuộc vào nó, làm ảnh hưởng nghiêm trọng đến sức khỏe, kinh tế của người sử dụng, ma túy là nguồn phát sinh nhiều tội phạm nguy hiểm khác cho xã H. Để ngăn chặn, đẩy lùi tệ nạn ma túy trong xã H, chính sách pháp luật Nhà nước ta xử lý rất nghiêm khắc đối với các tội về ma túy. Bị cáo là người đã trưởng thành có đầy đủ năng lực trách nhiệm hình sự, hiểu được tác hại của ma túy đối với người sử dụng và biết được sự nghiêm cấm của pháp luật đối với hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy nhưng do ý thức chấp hành pháp luật kém, nên vẫn cố tình phạm tội. Hành vi của bị cáo góp phần làm gia tăng tệ nạn ma túy tại địa phương, gây mất trật tự, trị an xã H. Vì vậy cần xử lý cách ly bị cáo khỏi xã H một thời gian để giáo dục bị cáo nói riêng và phòng ngừa tội phạm nói chung.

[4] Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự. H đồng xét xử xét thấy trong quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, nên bị cáo được áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Ngày 21/02/2018 bị cáo bị Công an huyện Quảng Uyên (nay là huyện Quảng Hòa) tỉnh Cao Bằng xử phạt vi phạm hành chính (Phạt tiền 750.000 đồng) nhưng đến khi bị bắt trong vụ án này bị cáo mới biết mình bị xử phạt, như vậy tính đến ngày bị cáo phạm tội lần này, quyết định xử phạt hành chính của Công an huyện Quảng Uyên đối với bị cáo đã hết thời hiệu thực hiện và cũng đảm bảo đủ thời gian được coi là chưa bị xử phạt hành chính, nên xác định lần phạm tội này của bị cáo là bị cáo có nhân thân đã bị xử phạt hành chính, bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng nào.

[5] Về vật chứng: Số ma túy hoàn lại sau giám định là vật Nhà nước cấm lưu hành nên tịch thu tiêu hủy;

01 ống nước cất và 02 bơm kim tiêm thu của bị cáo, xác định là vật không có giá trị sử dụng, nên tịch thu tiêu hủy;

Số tiền 30.000 đồng; 01 điện thoại di động nhãn hiệu Nokia là của bị cáo, xác định không liên quan đến hành vi phạm tội, trả cho bị cáo.

[6] Về hình phạt bổ sung: Xét thấy bị cáo không có điều kiện kinh tế, nên không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[7] Án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định.

[8] Về quyền kháng cáo: Bị cáo có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

[9] Đối với người đàn ông H khai là bán ma túy cho H, do không biết thông tin về lai lịch, địa chỉ nên không rõ được.

**Vì các lẽ trên,**

**QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ: điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Tuyên bố bị cáo Đoàn Đình H phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Xử phạt bị cáo Đoàn Đình H 15 (mười lăm) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 07/01/2021.

Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; điểm a, c khoản 2; điểm a khoản 3 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

-Tịch thu tiêu huỷ: số ma túy hoàn lại sau giám định trong phong bì niêm phong số 268/KLGĐ của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Quảng Ninh; 01 ống nước cất và 02 bơm kim tiêm chưa qua sử dụng;

-Trả cho bị cáo số tiền 30.000đồng (ba mươi nghìn đồng) và 01 điện thoại di động nhãn hiệu Nokia, màu xanh, model 1202, imei: 351589/69/101950/6 (có 01 pin) đã qua sử dụng.

*(Hiện trạng toàn bộ vật chứng theo Biên bản giao nhận vật chứng số 96/BB-THA ngày 06/4/2021 của cơ quan Thi hành án dân sự thành phố Cẩm Phả).*

Áp dụng khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc H quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án; buộc bị cáo Đoàn Đình H phải chịu 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

Căn cứ Điều 331, khoản 1 Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự, báo cho bị cáo biết có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án sơ thẩm./.

**Thay mặt H đồng xét xử  
Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa**

**Nơi nhận:**

- Tòa án nhân dân tỉnh QN;
- Viện kiểm sát nhân dân tỉnh QN;
- Viện kiểm sát nhân dân TP. Cẩm Phả
- Công an TP Cẩm Phả, CQ THA hình sự;
- Trại tạm giam Công an tỉnh QN;
- Chi cục thi hành án dân sự TP.Cẩm Phả;
- Bị cáo,
- Lưu hồ sơ, lưu văn phòng.

**Đặng Thị Minh Nga**



**Các thành viên H đồng xét xử**

**Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa**

***Đặng Thị Minh Nga***



Nơi nhận:

- Tòa án nhân dân tỉnh QN;
- Viện kiểm sát nhân dân tỉnh QN;
- Viện kiểm sát nhân dân TP. Cẩm Phả
- Công an TP Cẩm Phả, CQ THA \  
hình sự;
- Trại tạm giam Công an tỉnh QN;
- Chi cục thi hành án dân sự TP.Cẩm Phả;
- Bị cáo,
- Lưu hồ sơ, lưu văn phòng.

THAY MẶT H ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TOÀ

Đặng Thị Linh Ngà

